(6) In case the designated airline of Canada wishes to operate in Romania, and the designated airline of Romania does not operate in Canada, the designated airlines of the two Contracting Parties shall conclude, in advance, a commercial agreement to establish the conditions of service, as well as the frequencies of operation under the provisions of the Civil Air Transport Agreement.

If your Government agrees with the above statements and shares the understanding of my Government as stated therein in relation to the Civil Air Transport Agreement between the Government of Canada and the Government of the Socialist Republic of Romania signed at Bucharest, on the 27th of October, 1983, I have the further honour to propose that this Note, which is equally authentic in English and French and your reply to that effect in Romanian, shall constitute an agreement between our two Governments, which shall be applied provisionally as of the date of your reply and enter into force on the same date as the said Civil Air Transport Agreement.

Accept, Excellency, the assurances of my highest consideration.

JACQUES SIMARD

Ambassador of Canada

Mr. Mirica Dimitrescu,
First Deputy of the Commander of Civil Aviation.